

Žaloba podaná 11. mája 2006 – Komisia Európskych spoločenských štátov/Španielske kráľovstvo**(Vec C-216/06)**

(2006/C 165/33)

*Jazyk konania: španielčina***Účastníci konania***Žalobkyňa:* Komisia Európskych spoločenských štátov (v zastúpení: S. Pardo Quintillán a F. Simonetti, splnomocnení zástupcovia)*Žalovaný:* Španielske kráľovstvo**Návrhy žalobkyne**

— určiť, že Španielske kráľovstvo si tým, že neprijalo všetky zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu so smernicou Európskeho parlamentu a Rady 2003/35/ES z 26. mája 2003, ktorou sa ustanovuje účasť verejnosti pri navrhovaní určitých plánov a programov týkajúcich sa životného prostredia, a ktorou sa menia a dopĺňajú s ohľadom na účasť verejnosti a prístup k spravodlivosti, smernice Rady 85/337/EHS a 96/61/ES⁽¹⁾, alebo v každom prípade tým, že o nich neinformovalo Komisiu, nesplnilo povinnosti, ktoré mu vyplývajú z uvedenej smernice,

— zaviazať Španielske kráľovstvo na náhradu trov konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Lehota na prispôbenie vnútroštátneho práva k smernici 2003/35/ES uplynula 25. júna 2005.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 156, s. 17.

Žaloba podaná 12. mája 2006 – Komisia Európskych spoločenských štátov/Luxemburské veľkovevodstvo**(Vec C-218/06)**

(2006/C 165/34)

*Jazyk konania: francúzština***Účastníci konania***Žalobkyňa:* Komisia Európskych spoločenských štátov (v zastúpení: D. Maidani, splnomocnený zástupca)*Žalovaný:* Luxemburské veľkovevodstvo**Návrhy žalobkyne**

— určiť, že neprijatím v stanovenej lehote všetkých potrebných zákonov, právnych predpisov a iných správnych opatrení na dosiahnutie súladu so smernicou Európskeho parlamentu a Rady 2002/87/ES zo 16. decembra 2002 o doplnkovom dohľade nad úverovými inštitúciami, poisťovními a investičnými spoločnosťami vo finančnom konglomeráte, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice Rady 73/239/EHS, 79/267/EHS, 92/49/EHS, 92/96/EHS, 93/6/EHS a 93/22/EHS a smernice Európskeho parlamentu a Rady 98/78/ES a 2000/12/ES⁽¹⁾ a v každom prípade neoznámením týchto predpisov Komisii, si Luxemburské veľkovevodstvo nesplnilo povinnosti, ktoré mu vyplývajú z tejto smernice,

— zaviazať Luxemburské veľkovevodstvo na náhradu trov konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Lehota na prebratie smernice uplynula 11. augusta 2004.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 35, s. 1; Mim. vyd. 06/004, s. 340.

Žaloba podaná 12. mája 2006 – Komisia Európskych spoločenských štátov/Luxemburské veľkovevodstvo**(Vec C-219/06)**

(2006/C 165/35)

*Jazyk konania: francúzština***Účastníci konania***Žalobkyňa:* Komisia Európskych spoločenských štátov (v zastúpení: N. Yerrell, splnomocnený zástupca)*Žalovaný:* Luxemburské veľkovevodstvo**Návrhy žalobkyne**

— určiť, že Luxemburské veľkovevodstvo si tým, že neprijalo opatrenia na vykonanie rozsudku, ktorý Súdny dvor vydal dňa 30. septembra 2004 vo veci C-481/03⁽¹⁾ týkajúceho sa neoznámenia opatrení na vykonanie smerníc 2001/12/ES⁽²⁾ a 2001/13/ES⁽³⁾, nesplnilo povinnosti, ktoré mu vyplývajú z tejto smernice,